

# Pokern für einen guten Zweck



Freuen sich, einen Scheck in Höhe von 7100 Franken überreichen zu dürfen: Alex Ritter (B'eat), Cecile Schneider (Siegerin), Michèle Kurtz (JCI Liechtenstein-Werdenberg), Daniel Mijic (OK-Chef Poker Charity Gala), Daniel Mettler (JCI Liechtenstein-Werdenberg) (v. l.). Bild pd

**Die erste JCI «Poker Charity Gala» zugunsten des Projekts Winds of Hope, welche am Mittwoch im B'eat Club in Schaan stattfand, war ein voller Erfolg.**

Das Organisationsteam um Daniel Mijic, in Zusammenarbeit mit dem Restaurant und Club B'eat sowie der JCI Liechtenstein Werdenberg, ermöglichte es, sämtlichen Teilnehmern die glamouröse Pokerwelt in einem einmaligen Ambiente näherzubringen. Dank der freundlichen Unterstützung des B'eat in Schaan sowie einiger spontaner Preissponsoren und all der pokerbegeisterten Gäste konnte ein sagenhafter Betrag von CHF 7100.– zugunsten der Stiftung Winds of Hope gesammelt werden. Der Check wird anlässlich der Benefizveranstaltung am 27. November in der Max-Heidegger-Garage, Triesen, übergeben werden. Damit zeigt sich, dass sich das populäre Pokerspiel mit etwas ehrgeizigem Einsatz freiwilliger Helfer zu einem

grossen Erfolg für einen guten Zweck nutzen lässt.

**Guter Zweck im Vordergrund**  
Das Teilnehmerfeld von 30 Spielern war innert kürzester Zeit restlos ausgebucht und das Buy-In wurde vollumfänglich dem Projekt gespendet. Für einige Pokerspieler war dies die erste Teilnahme an einem organisierten Pokerturnier. Somit konnten auch diese unerfahrenen Spieler ein Turnier-Feeling à la Las Vegas erleben und ihr Glück und Geschick versuchen. Andere Teilnehmer hingegen spielen schon seit Jahren erfolgreich in der Pokerszene mit. Von der ersten Hand bis zum Heads-Up bestand durch diese Mischung an Gästen eine

lockere, aber auch spannende Stimmung. Im Vordergrund stand der gute Zweck. Am Final Table setzte sich eine der drei teilnehmenden Damen, Cecile Schneider, mit einem Karo-Ass und einem Pik-König gegen Sergio Bazzana durch und konnte unter grossem Applaus den Sieg feiern. Für den Turniersieg erhielt sie ein vom Restaurant B'eat gesponsertes romantisches «Dinner for two» inkl. Weinüberraschung und einer Flasche Prosecco sowie zwei Gratiseintritte in den B'eat Club. Zweiter wurde Sergio Bazzana und den dritten Platz sicherte sich Alexander Ritter (Inhaber B'eat), welcher den Preis freiwillig an den Viertplatzierten weiterreichte. (pd)

**IMPRESSUM**  
LIECHTENSTEINER  
**Vaterland**  
Herausgeber: Vaduzer Medienhaus AG  
Geschäftsführer: Daniel Quaderer  
Redaktionsleitung: Günther Fritz (Chefredaktor), Janine Köpfler (Stv. Chefredaktorin, Ressortleiterin Inland), Valeska Beck (Ressortleiterin Wirtschaft), Piero Sprenger (Ressortleiter Sport), Isabella Mogliani (Ressortleiterin Beilagen/Specials).  
Redaktion: Heribert Beck (Inland), Richard Brunhart (Inland), Desirée Vogt (Inland), Wolfgang Frey (Wirtschaft), Bettina Frick (Inland), Tamara Beck (Beilagen/Specials), Ernst Hasler (Sport), Elisabeth Huppmann (Kultur), Philipp Kolb (Sport), Andreas Krättli (Online), Shusha Maier (Inland), Bianca Negele (Inland), Hans Peter Putzi (Sport), Manuela Schädler (Inland), Patrick Stahl (Wirtschaft).  
Foto-Journalisten: Daniel Ospelt, Daniel Schwendener, Elma Velagic.  
Redaktions-Sekretariat: Anita Oehri.  
Marketing/Verkauf: Patrick Flammer (Leiter), German Beck (Stv.), Marina Beck, Patrick Greuter, Thomas Hoop, Simona Koller, Sonja Lüchinger, Sandro Mathis, Elke Tschütscher, Walter Weissenbach.  
Abonnenten-Dienst: Sonja Wolfinger  
Zustell-Hotline (Post): +423 399 44 44  
Agenturen: SDA, AP, SI, AWP/dpa AFX  
Auflage: 10'373 Expl. (Grossauflage 20'145 Expl.)  
Adressen  
Verlag: Liechtensteiner Vaterland  
Lova Center, Postfach 884, 9490 Vaduz  
Tel. +423 236 16 16, Fax +423 236 16 17  
Redaktion: Tel. +423 236 16 23  
Fax +423 236 16 17,  
E-Mail: redaktion@vaterland.li, sport@vaterland.li  
Inserate: Tel. +423 236 16 63, Fax +423 236 16 69, E-Mail: inserate@vaterland.li  
Abonnenten-Dienst: Tel. +423 236 16 61,  
E-Mail: abo@vaterland.li  
Druck: SOPAG, 9469 Haag  
Internet: www.vaterland.li

## TODESANZEIGE

... und danach soll alles normal weiterlaufen  
in Gedanken an eure Zukunft  
und im Sinne des von mir gelebten Lebens!

Heute morgen hat unsere über alles geliebte

### Gerlinde Hilti-Gerster

15. Juni 1942 – 26. November 2009

gestärkt mit den heiligen Sakramenten ihre letzte Ruhe angetreten.

Gedanken, Gefühle und Augenblicke werden uns immer an die schöne gemeinsame Zeit erinnern und Gott hat einen Engel mehr im Himmel.

Schaan, 26. November 2009

Es trauern um sie in Liebe:  
Gottlieb Hilti, Gatte  
Tania und Patrick Oehri-Hilti mit Sarina und Sandro  
Marion Hilti  
Ursula Hilti  
Roman Gerster mit Familie, Bruder  
Anverwandte, Freunde und Bekannte

Wir gedenken Gerlindes jeweils in der Abendmesse am Freitag, 27. November, um 19 Uhr und am Sonntag, 29. November, um 19 Uhr in der Pfarrkirche Schaan.

Der Trauergottesdienst mit anschliessender Verabschiedung findet am Montag, 30. November, um 10 Uhr in der Pfarrkirche Schaan statt.

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.



## REGION

**Geklautes Auto zu Schrott gefahren**  
Ein 19-jähriger Mann hat am Mittwochabend in Grabs ein entwendetes Auto zu Schrott gefahren. Er fuhr nach eigenen Angaben zu schnell. Die zuständige Untersuchungsrichterin liess das Unfallfahrzeug beschlagnahmen. Beim 19-Jährigen ordnete sie eine Blutprobe an, wie die Polizei am Donnerstag mitteilte. Der Mann hatte das total beschädigte Auto nach dem Unfall auf einem Parkplatz abgestellt. An der Unfallstelle war Öl und Kühlflüssigkeit auf die Strasse geflossen. Die Polizei stellte den Unfallverursacher an seinem Wohnort. (sda)

## RUGGELL/LUZERN

**Meinrad Kind †**  
Nach kurzer, schwerer Krankheit ist am vergangenen Mittwoch unser lieber Mitbürger Meinrad Kind im Alter von 62 Jahren gestorben. Für ihn wird morgen, Samstag, um 19 Uhr in der Vorabendmesse und am Sonntag, 29. November, um 19 Uhr im Seelenrosenkranz gebetet. Der Trauergottesdienst findet am Montag, 30. November, um 9 Uhr in der Pfarrkirche Ruggell statt. Die Urne wird im engsten Familienkreis beigesetzt. Wir sprechen den Angehörigen unser aufrichtiges Beileid zu diesem schmerzlichen Verlust aus.

## TODESANZEIGE

Meine Kräfte sind zu Ende  
Herr nimm mich in Deine Hände



### Meinrad Kind

13. 9. 1947 – 25. 11. 2009

Nach kurzer schwerer Krankheit, versehen mit dem heiligen Sterbesakrament, ist er von seinem Leiden erlöst worden. In unseren Herzen wird er immer als guter, liebenswerter Mensch in Erinnerung bleiben. Wir alle werden ihn vermissen.

In tiefer Liebe und Dankbarkeit. Du fehlst uns sehr!

Melanie Kind und Andreas Reize  
Robert und Ioana Kind-Cozarescu mit Anaïs  
Elisabeth Kind

Geschwister:  
Helen Foser mit Familie  
Paul Kind mit Familie  
Herbert Kind mit Familie  
Erich Kind mit Familie

Verwandte, Freunde und Bekannte

Der liebe Verstorbene ist in der Totenkapelle in Ruggell aufgebahrt.

Wir beten für ihn am Samstag, 28. November, um 19.00 Uhr in der Vorabendmesse und am Sonntag, 29. November, um 19.00 Uhr im Seelenrosenkranz.

Der Trauergottesdienst findet am Montag, 30. November, um 9.00 Uhr in der Pfarrkirche Ruggell statt.

Die Urne wird im engsten Familienkreis beigesetzt.

Anstelle von Blumenspenden bitten wir um Unterstützung der Caritas Liechtenstein (Konto-Nr. 212.480.99 bei der Liechtensteinischen Landesbank).

Traueradresse: Melanie Kind, Brüggmoosstrasse 17, 4522 Rüttenen

## TODESANZEIGE

Am Mittwoch verstarb unser langjähriger Mitarbeiter

### Meinrad Kind

unerwartet im Alter von 62 Jahren.

Meinrad war während 37 Jahren in unserem Unternehmen tätig und hat sich durch seinen Einsatz und sein Verantwortungsbewusstsein sehr verdient gemacht. Wir verlieren mit Meinrad einen allseits geschätzten Mitarbeiter, Kollegen und Freund und werden uns stets mit grosser Dankbarkeit an ihn erinnern.

Seinen Angehörigen sprechen wir unser herzlichstes Beileid aus.

Schaan, 25. November 2009

Gutenberg AG  
Geschäftsleitung  
Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

